

Cet ouvrage collectif, né de la deuxième édition des Journées scientifiques et culturelles des minorités ethnolinguistiques (JSCVME) s'inscrit dans un mouvement de valorisation des langues minoritaires au Burkina Faso. Il cherche à reconnaître ces langues comme objets légitimes de recherche scientifique et de préservation de la mémoire collective et des savoirs endogènes. Fruit d'une collaboration entre le Laboratoire de linguistique (LABOLING) de l'Université Norbert ZONGO et l'Association AFRILANG, ce volume, coordonné par Dr Abel Ouédraogo et Dr Roland Bicaba, rassemble des contributions explorant la notion de minorité à travers diverses approches. Ces contributions couvrent un large éventail d'approches théoriques et méthodologiques, allant de l'analyse des structures internes des langues (phonologie, syntaxe, etc.) à l'étude de leurs usages sociaux et culturels (sociolinguistique, ethnolinguistique). Ce panorama reflète une volonté de comprendre les langues minoritaires dans leur complexité, tant du point de vue linguistique que social. L'ouvrage poursuit trois objectifs principaux : clarifier les enjeux scientifiques, culturels et politiques des minorités, tester des théories sur des terrains africains, et plaider pour des politiques linguistiques inclusives, afin d'intégrer les langues minoritaires dans les systèmes éducatifs, culturels et de développement.

JSCVME-2° Edition

ISSN-L 2706-6312

E-ISSN 2708-0633



CC BY 4.0



open access



Coordonnateurs

Abel OUEDRAOGO

&

Roland BICABA

VALORISATION ET PROMOTION DES MINORITES ETHNOLINGUISTIQUES POUR UN DEVELOPPEMENT DURABLE ET INCLUSIF EN AFRIQUE

*2ème Journée Scientifique et Culturelle de
Valorisation des Minorités Ethnolinguistiques
(JSCVME)*

Burkina-Faso





Akofena



Revue scientifique des Sciences du Langage,
Lettres, Langues & Communication



DOI : <https://doi.org/10.48734/akofena>



PÉRIODIQUE : TRIMESTRIEL

CC BY 4.0 - Creative Commons



**Sous-direction du dépôt légal, 1^{er} trimestre
Dépôt légal n°16304 du 06 Mars 2020**



EDITEUR

CRAC – INSAAC (Côte d'Ivoire)
Centre de Recherche sur les Arts et la Culture (CRAC)
Institut National Supérieur des Arts et de l'Action Culturelle (INSAAC)



INDEXATION
INTERNATIONALE



Akofena

Revue scientifique des Sciences du Langage,
Lettres, Langues & Communication



 DOAJ

LINGUISTIC
BIBLIOGRAPHY
ONLINE



ERIH PLUS
EUROPEAN REFERENCE INDEX FOR THE
HUMANITIES AND SOCIAL SCIENCES

Mir@bel
“(RE) CUEILLIR
LES SAVOIRS”

 SHERPA/ROMEO

EBSCO

Modern
Language
Association **MLA**

 **EZB** Elektronische
Zeitschriftenbibliothek

MIAR

ROAD DIRECTORY
OF OPEN ACCESS
SCHOLARLY
RESOURCES

INDEX  COPERNICUS
INTERNATIONAL

sudoc

COMITÉ ÉDITORIAL & DE RÉDACTION/EDITORIAL AND WRITING BOARD



Directeur de publication/ Director of Publication

Pr ABOLOU Camille Roger, Directeur du CRAC – INSAAC



Co-directeur de publication / Co-editor of Publication

Pr Sihame KHARROUBI, Université Ibn Khaldoun Tiaret, Algérie



Secrétaires éditoriaux / Editors' Secretaries

Dr AHADI SENGÉ MILEMBA
Phidias, Université de Goma, RDC

Dr ALLA N'guessan Edmonde-
Andréa, Université Félix Houphouët-Boigny, CI

Dr ALLOU Allou Serge Yannick, Université
Félix Houphouët-Boigny, Côte d'Ivoire

Dr ATSE N'cho Jean-Baptiste, Université
Alassane Ouattara, Côte d'Ivoire

Dr BOUTISANE Outhman, Université Moulay
Ismail Errachidia, Maroc

Dr GONDO Bleu Gildas, Université Félix
Houphouët-Boigny, Côte d'Ivoire

Dr KODAH Mawuloe Koffi, University of Cape
Coast Cape Coast, Ghana

Dr KOUACOU N'goran Jacques, Université
Félix Houphouët-Boigny, Côte d'Ivoire

Dr KOUASSI N'dri
Maurice, Université Péléforo Gon Coulibaly,
Côte d'Ivoire

Dr KOUESSO Jean Romain, Université de
Dschang, Cameroun

Dr MADJINDAYE Yambaïdjé, Université de
N'Djaména, Tchad

Dr MANDOU AYIWOUO Faty-
Myriam, Université de Douala, Cameroun

Dr SEA Souhan Monhuet Yves, Université Félix
Houphouët-Boigny, Côte d'Ivoire

Dr TOLOGO Guillaume Ballebé, Université
Joseph Ki-Zerbo, Burkina Faso



Rédacteur en Chef/ Editor-in-Chief

Dr ASSANVO Amoikon Dyhie, Université Félix Houphouët-Boigny, Côte d'Ivoire

Éditrice associée / Associate editor

Pr Soraya HAMANE, University of Oran 2 Mohamed Ben Ahmed, Algeria

Secrétaires de rédaction / Editorial Secretaries

Dr ANDREDOU Assouan Pierre, Université Félix
Houphouët-Boigny, Côte d'Ivoire

Dr ATANGANA Marie Renée, Université de
Bertoua, Cameroun

Dr BEN LARBI Sara, Université de Lorraine,
France

Dr CONGO Aoua Carole, CNRST, Burkina Faso

Dr DODO Jean-Claude, Université Félix
Houphouët-Boigny, Côte d'Ivoire

Dr KONE Drissa, Unification Theological
Seminary, USA New York City Campus

Dr KOUASSI Amoin Liliane, INSAAC, Côte
d'Ivoire

Dr MAMADI Robert, Université Adam Barka
d'Abéché, Tchad

Dr NACOULMA Boukaré, École Normale
Supérieur, Burkina Faso

Dr NANTOB Mafobatchie, Université de Lomé,
Togo

Dr NIAMIEN N'da Tanoa Christiane, Université
Félix Houphouët-Boigny, CI

Dr NGUEMA ANGO Joseph-
Marie, École Normale Supérieure du Gabon

Dr N'GUESSAN Kouassi Akpan
Désiré, Université Félix Houphouët-Boigny

Dr STOLL Marie, Humboldt State University –
Californie, USA

Dr YOUANT Yves-Marcel, Université Félix
Houphouët-Boigny, Côte d'Ivoire

Éditeur

CRAC – INSAAC (Côte d'Ivoire)

COMITÉ SCIENTIFIQUE & DE LECTURE SCIENTIFIC AND READING BOARD



National

Prof. ABOA Abia Alain Laurent, Université Félix Houphouët-Boigny

Prof. BOGNY Yapo Joseph, Université Félix Houphouët-Boigny

Dr (MC) GNIZAKO Symphorien Téséphore, Université Félix Houphouët-Boigny

Prof. GOA Kacou, Université Félix Houphouët-Boigny

Dr (MC) HOUMEGA Munseu Alida, Université de Bondoukou

Prof. KOSSONOU Kouabena Théodore, Félix Houphouët-Boigny

Prof MANDA Djoa Johson, Institut National Polytechnique Félix Houphouët-Boigny

Dr (MC) SIB Sié Justin, Université Félix Houphouët-Boigny

Dr (MC) TAPÉ Jean-Martial, Université Félix Houphouët-Boigny

Dr (MC) YEO Kanabein Oumar, Université Félix Houphouët-Boigny

International

Prof. ADJERAN Moufoutaou, Université d'Abomey-Calavi, Bénin

Prof. AINAMON Augustin, Université d'Abomey-Calavi, Bénin

Dr (HDR) Anas MOUTIA, Université Cadi Ayyad, Maroc

Prof. BELGHEDDOUCHE Assia, ENS de Bouzaréah, Algérie

Dr (HDR) BENAÏCHA Fatima Zohra, Université de Blida 2, Algérie

Dr (HDR) Benamara Mohamed, Université Ibn Khaldoun Tiaret, Algérie

Dr (HDR) Brahim Khaled, Université Ibn Khaldoun Tiaret, Algérie

Dr (HDR) ELYOUBI Fatima Zohra, Université Mohammed V, Maroc

Prof. GBAGUIDI Koffi Julien, Université d'Abomey-Calavi, Bénin

Pr HAMANE Soraya, University of Oran 2 Mohamed Ben Ahmed

Pr Fewzia BENYELLES BEDJAOU, Université Djillali Liabes, Sidi Bel Abbas, Algérie

Prof. Hemaidia Mohamed, Université Ibn Khaldoun Tiaret, Algérie

Dr (HDR) Issad Djamel, Université Ibn Khaldoun Tiaret, Algérie

Dr (MC) KABORE Bernard, Université Joseph Ki-Zerbo, Burkina Faso

Prof. KANTCHOA Laré, Université de Kara, Togo

Dr (DHR) MOKDAD Naouel, Université d'Oum El Bouaghi, Algérie

Dr (HDR) MAHFOUD Zakarya, Université Hassiba Benbouali de Chlef Algérie

Prof. MALGOUBRI Pierre, Université Joseph Ki-Zerbo, Burkina Faso

Dr (HDR) MELOUAH Sabrina, Université de Badji Mokhtar, Algérie

Dr (MC) NJIOMOUO LANGA Carole, Université de Maroua, Cameroun

Dr (HDR) NOUREDINE Djamaledine, Université de Tiaret, Algérie

Dr (HDR) OULEBSIR-OUKIL Kamila, École Normale Supérieure de Bouzaréah, Algérie

Dr (MC) OUÉDRAOGO Mahamadou Lamine, Université Norbert Zongo, Burkina Faso

Prof. PALI Tchaa, Université de Kara, Togo

Prof. QUINT Nicolas, Université Paris Villejuif, France

Dr (MC) RAKOTOMALALA Jean Robert, Université de Toliara, Madagascar

Dr (MC) RAZAMANY Guy, Université de Mahajanga, Madagascar

Dr (MC) REDOUANE Rima, Université Abderrahmane MIRA-Bejaia, Algérie

Dr (HDR) SAKRANE épouse CHOUBANE Fatima-Zohra, Université de Béjaia, Algérie

Dr (MC) SAWADOGO Awa 2ème Jumelle, Université Joseph Ki-Zerbo, Burkina Faso

Dr (HDR) SOUAME Schahrazed, Université Chadli Bendjedid. El-Tarf. Algérie

Dr (HDR) SOUDANI Mohammed, Université Ibn Khaldoun Tiaret, Algérie

Prof. TCHABLE Boussanlègue, Université de Kara, Togo

Éditeur

CRAC – INSAAC (Côte d'Ivoire)



Ligne éditoriale

Akofena symbolise le courage, la vaillance et l'héroïsme. En pays Akan, les épées croisées représentent les boucliers protecteurs du Roi. La revue interdisciplinaire Akofena des Lettres, Langues et Civilisations publie des articles inédits, à caractère scientifique. Ils auront été évalués en double aveugle par des membres du comité scientifique et d'experts selon leur(s) spécialité(s). Notons qu'Akofena est une revue au confluent des Sciences du Langage, des Lettres, Langues et de la Communication. Les textes publiés sont des contributions théoriques ou des résultats de recherches de terrain des Chercheurs, Enseignants-Chercheurs et Étudiants. Pour éliminer toute velléité de collision avec des textes existants en ligne, c'est-à-dire déjà publiés, et obtenir un texte publiable ayant une grande qualité scientifique, valorisant tant le Contributeur que la revue Akofena, depuis octobre 2021, le Comité scientifique et l'Éditeur imposent à tout projet d'article une soumission à la détection anti-plagiat. Notons que le score obtenu ne devra pas excéder 20%. Akofena n'est ni une revue nationale ni régionale, mais une revue ouverte et accessible aux chercheurs de tous les horizons linguistiques. C'est à ce titre que les différents numéros publiés par Akofena font l'objet d'appel à contributions internationales sur les canaux de diffusions existantes. Outre, pour se départir des revues prédatrices, qui pullulent le monde universitaire, la soumission et les évaluations des projets d'article sont entièrement gratuites. Les seuls frais perçus par les nos services restent les frais liés à l'insertion/ publication des textes acceptés après évaluation.

Pour terminer, conformément à la politique de libre accès, les articles publiés peuvent être copiés et distribués sans autorisation, à condition qu'une citation correcte de la publication originale soit fournie. Nous nous engageons à faire progresser la science et les applications à travers nos publications. Akofena veut s'assurer que votre expérience éditoriale se déroule le mieux possible afin que vous puissiez vous concentrer sur ce qui compte vraiment.

Dr (MC) ASSANVO Amoikon Dyhie, Université Félix Houphouët-Boigny
Rédacteur et Éditeur en Chef

**VALORISATION ET PROMOTION DES MINORITES
ETHNOLINGUISTIQUES POUR UN DEVELOPPEMENT
DURABLE ET INCLUSIF EN AFRIQUE**

**2ème Journée Scientifique et Culturelle de Valorisation
des Minorités Ethnolinguistiques (JSCVME)**



**Laboratoire de Linguistique
LABOLING**

Ouvrage Collectif

COMITÉ DE REDACTION DE L'OUVRAGE

Coordonnateurs

Abel OUEDRAOGO

&

Roland BICABA

Secrétaires de rédaction

Sobzanga Edouard SAWADOGO

Université Catholique de l'Afrique de l'Ouest, Unité Universitaire à Bobo-Dioulasso
(UCAO -UUB)

&

Gérard YAOGO

Université virtuelle du Burkina Faso

COMITÉ D'ORGANISATION DE LA JSCVME

Président

Dr Roland BICABA, Université Norbert ZONGO

Coordonnateur technique

Dr Abel OUEDRAOGO, Université Norbert ZONGO

Coordonnateur Communauté Pana

Dr Lazare BAKOUAN, Président de AFRILANG

Membres

1. Dr (MA) Dieu-Donné ZAGRE, Université Norbert ZONGO, Burkina Faso
2. Dr(MA) Issifou TARNAGDA, Université Daniel Ouézzin COULIBALY, Burkina Faso
3. Dr (MA) Issa OUEDRAOGO, Université Lédéa Bernard OUEDRAOGO, Burkina Faso
4. Dr (MA) OUEDRAOGO Sayouba, Université Lédéa Bernard OUEDRAOGO, Burkina Faso
5. Dr (MA) TIBIRI Dieudonné, Université Joseph Ki-Zerbo, Burkina Faso D
6. IABY Aïssata, Université Félix Houphouët-Boigny
7. Traoré Seydou Eric, Information, Société Internationale de Linguistique

8. Bougoum Fati/Sawadogo, Secrétaire Principale de l'UFR/LSH, Université Norbert ZONGO, Burkina Faso.

COMITÉ SCIENTIFIQUE

Président : Pr Bangré-Yamba PITROIPA, Responsable du LABOLING, Université Norbert ZONGO

Membres

Pr Abou NAPON (UJKZ, Burkina Faso)
Pr Alou KEITA, (UJKZ, Burkina Faso)
Pr Alain Casimir ZONGO, (UNZ, Burkina Faso)
Pr Alain Joseph SISSAO (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Pr Bernard KABORÉ (UJKZ, Burkina Faso)
Pr Corenthin SOMÉ (UNZ, Burkina Faso),
Pr Flavien GBETO (Université d'Abomey Calavy, Bénin)
Pr François SAWADOGO, (UNZ, Burkina Faso)
Pr Issa MOUMOULA, (UNZ, Burkina Faso)
Pr Jean-Célestin KY, (UJKZ, Burkina Faso)
Pr Jean-Claude BATIONO, (ENS, Burkina Faso)
Pr Joseph PARÉ, (UJKZ, Burkina Faso)
Pr Kandayinga Landry Guy Gabriel YAMEOGO, (UNZ, Burkina Faso),
Pr Ludovic KIBORA, (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Pr Mahamadou Lamine OUÉDRAOGO, (UNZ, Burkina Faso)
Pr Mamadou BAMBA, (Université Alassane OUATTARA, Côte d'Ivoire),
Pr Mamadou Lamine SANOGO (INSS/CNRST)
Pr Maxime COMPAORÉ (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Pr Norbert Nikiema, (UJKZ, Burkina Faso)
Pr Maxime Zomomenibé SOMÉ (UNZ, Burkina Faso)
Pr Pierre MALGOUBRI (UJKZ, Burkina Faso)
Pr Vincent OUATTARA (UNZ, Burkina Faso),
Pr Yves DAKOUO, (UJKZ, Burkina Faso)
Dr MC Songanaba ROUAMBA (UNZ, Burkina Faso)
Dr MC Zara DAO (UNZ, Burkina Faso)
Dr (MC), Cheik Félix Bobodo OUÉDRAOGO (UJKZ, Burkina Faso)
Dr (MR) Adama DIALLO, (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Dr (MR) Asséta DIALLO (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Dr (MR) Edwige TRAORÉ (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Dr (MR) Issa DIALLO (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Dr (MC) Dihie ASSANVO (Université Félix Houphouët-Boigny, Abidjan)
Dr (MC) Justin Sié SIB (Université Félix Houphouët-Boigny, Abidjan)
Dr (MR) Alain OUÉDRAOGO, (INSS/ CNRST, Burkina Faso)
Dr (MR) Asséta DIALLO (CNRST, Ouagadougou)
Dr (MR) Awa Carole CONGO / BAMBARA (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Dr (MR) Daouda TRAORE (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Dr (MR) Issa DIALLO (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Dr (MR) Oumar LINGANI (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Dr (MR) Goama NACOULMA MR (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Dr (MC) Adama OUEDRAOGO (UNZ, Burkina Faso)
Dr (MC) Adama TOMÉ, (UNZ, Burkina Faso)
Dr MC Amadou Kantagba, Université Nazi Boni
Dr (MC) Awa 2è Jumelle SAWADOGO (UJKZ, Burkina Faso)
Dr (MC) Dougoudia Joseph LOMPO, (ENS, Burkina Faso)
Dr (MC) Edwige ZAGRÉ/KABORÉ, (UNZ, Burkina Faso)
Dr (MC) Ernest BASSANE (UNZ, Burkina Faso)
Dr (MC) Étienne KOLA, (UNZ, Burkina Faso)

Dr (MC) Fulgence IDANI, (UNZ, Burkina Faso)
Dr (MC) Issa SORY, (UNZ, Burkina Faso)
Dr (MC) Issoufou François TIROGO (UJKZ, Burkina Faso)
Dr (MC) Jacques BARRO (UNZ, Burkina Faso)
Dr (MC) Jean Martial TAPE (Université Félix Houphouët-Boigny, Abidjan)
Dr (MC) Korotimi SANOU (UNZ, Burkina Faso)
Dr (MC) Nadège COMPAORE (UNZ, Burkina Faso)
Dr (MC) Noaga BIRBA (UNZ, Burkina Faso)
Dr (MR) Patrice KOURAOGO, (INSS/CNRST, Burkina Faso)
Dr (MC) Salif TIENDREBEOGO (UNZ, Burkina Faso)
Dr (MC) Yoma TAKOUGNADI, Université de Kara, Togo

Préambule

La diversité ethnolinguistique constitue l'une des richesses majeures du patrimoine culturel africain. Au Burkina Faso comme ailleurs, les langues dites « minoritaires » ne sont pas de simples instruments de communication. Elles sont les vecteurs d'une mémoire collective, les dépositaires de savoirs endogènes et les fondements d'identités plurielles. Pourtant, ces langues restent souvent marginalisées dans les dynamiques institutionnelles, académiques et socioéconomiques contemporaines. C'est dans cette perspective que s'inscrit la deuxième Journée scientifique et culturelle des minorités ethnolinguistiques (JSCVME), dédiée cette année à la langue Pana. Cette rencontre vise à offrir un cadre de réflexion, d'échanges et de valorisation autour des enjeux liés à la documentation, à la transmission et à la promotion des langues minoritaires, ainsi que des cultures qui leur sont associées.

Dans ce présent ouvrage collectif, publié à l'occasion de cette journée, les auteurs s'interrogent sur les langues minoritaires à travers différents axes. Ils y explorent non seulement les structures et les usages de la langue, mais aussi les défis auxquels elle est confrontée dans un contexte de mondialisation et de recomposition des identités. Au-delà de l'intérêt scientifique, cet ouvrage se veut également un acte d'engagement. Il témoigne de la volonté des chercheurs, des acteurs culturels et des communautés concernées de préserver et de promouvoir un patrimoine linguistique fragile, mais fondamental. Il appelle à une prise de conscience collective quant à l'urgence d'agir pour la sauvegarde des langues minoritaires, en encourageant leur intégration dans les systèmes éducatifs, les politiques publiques et les initiatives de développement.

Nous exprimons notre profonde gratitude à l'ensemble des contributeurs, aux membres du comité scientifique et d'organisation, ainsi qu'à tous les partenaires institutionnels et communautaires qui ont rendu possible la tenue de cette journée et la publication de cet ouvrage.

L'ouvrage s'inscrit dans le champ des sciences du langage en Afrique, à l'intersection de la sociolinguistique, de la linguistique descriptive, de la stylistique et de l'ethnolinguistique. À travers une diversité de contributions portant sur des langues et pratiques discursives variées, il ambitionne de documenter les dynamiques linguistiques contemporaines dans des contextes marqués par le plurilinguisme, les recompositions identitaires et les mutations sociopolitiques.

Plusieurs contributions s'inscrivent dans une perspective descriptive centrée sur les structures internes des langues. L'étude de Emmanuel Nikiéma, consacrée à l'adzagbé, met en évidence un système d'altération phonologique et morphologique visant à produire une opacité lexicale, caractéristique des sociolectes juvéniles. Ce type de pratique s'inscrit dans une logique de différenciation sociale et de cryptage linguistique, que l'on peut rapprocher des phénomènes décrits dans les travaux de Louis-Jean Calvet sur les dynamiques de variation et d'appropriation linguistique.

Dans une approche plus systématique, les analyses du système TAM du senar (de Dialia Ouattara et Dieu-Donné Zagré) et des procédés dérivationnels en kar (de Awa Sawadogo 2^{ème} jumelle et Eric Konkobo) mettent en évidence la complexité morphologique et tonale des langues africaines.

Un deuxième ensemble de contributions explore les relations entre langage, culture et identité. Le travail signé par Jacques Gnomou et Rose Ki sur les anthroponymes bua, et celui de Ayassan Bado et Adama Traoré sur la terminologie des denrées alimentaires en lyélé, montrent que les unités nominales fonctionnent comme des condensés de significations sociales et symboliques, rejoignant en cela les analyses de Pierre Bourdieu sur la dimension sociale du langage et sa fonction de marqueur d'appartenance. Dans le champ littéraire, l'étude consacrée à l'imaginaire burkinabè par Dieudonné Tibiri met en évidence les processus d'hybridation linguistique et discursive, à travers lesquels se construisent des identités dynamiques. De même, l'analyse mytho-critique du jeu de quatre cauris révèle la fonction sémiotique du langage dans la transmission des valeurs sociales (Baguima Sylvain Bado et al.).

Les contributions consacrées aux contextes contemporains constituent l'un des apports de l'ouvrage avec les contributions de Abdoul Dramane Karim Compaoré et Sobzanga Edouard Sawadogo, Issa Ouédraogo et Rahinatou Tiekoné. Gérard Yaogo et Koudbila Saïdou, Serge Lazare Ouédraogo ou encore Aïssata Diaby. L'analyse des dynamiques linguistiques en contexte de crise sécuritaire met en évidence les phénomènes de domination linguistique et les mécanismes d'intégration socio-langagière, confirmant les thèses de Joshua Fishman sur la vitalité et la hiérarchisation des langues. Dans le domaine éducatif, l'étude du manuel de français, proposée par Wendkunni Ulrich Kiendrébéogo et Tilado Marie Faustine Wendkuuni Oubda, souligne la persistance d'un modèle normatif, centré sur la langue dominante, au détriment de la diversité linguistique. Cette situation contribue à reproduire des hiérarchies sociolinguistiques, en limitant la reconnaissance des langues nationales.

Par ailleurs, les analyses portant sur le développement local et l'acculturation linguistique de Biauké Fulgence Nouma, Marius Vodounnon Kpinkponsou, notamment mettent en lumière la dimension politique du plurilinguisme. Elles montrent que la langue constitue un enjeu de pouvoir, influençant l'accès aux ressources, à la participation citoyenne et à la reconnaissance sociale.



Akofena

Revue Scientifique des Sciences du Langage, Lettres, Langues & Communication

SOMMAIRE

HS n°17
Mai 2026

Ligne éditoriale

- | | |
|--|------------|
| 01 Emmanuel NIKIEMA | 03 |
| Revalorisation de procédés linguistiques en adzagbé, un argot éwé parlé à Aflao | |
| 02 Dialia OUATTARA & Dieu-Donné ZAGRE | 15 |
| Description du système tam (temps-aspect-modalité) du senar, langue senufo du Burkina Faso | |
| 03 SAWADOGO AWA 2^{ème} Jumelle & KONKOBO Eric | 31 |
| Dérivation en kar : procédés et règles tonales (langue gur du Burkina Faso) | |
| 04 Abdoul Dramane Karim COMPAORE & Sobzanga Edouard SAWADOGO | 39 |
| La fête traditionnelle de na-puusem comme un moyen de pérennisations de la culture et de la cohésion sociale : cas de boussou | |
| 05 Ayassan BADO & Adama TRAORÉ | 51 |
| Terminologie des denrées alimentaires chez les Lyèla du Burkina Faso | |
| 06 Gérard YAOGO & Koudbila Saidou KIENTEGA | 61 |
| Analyse de l'engagement de l'hymne de la confédération de l'alliance des états du sahel (AES) | |
| 07 Jacques GNOUMOU & Rose KI | 73 |
| Les anthroponymes individuels Bua dans le village de Koussaro : analyse morphosémantique | |
| 08 Issa OUEDRAOGO & Rahinatou TIEKONE | 81 |
| Langues en contexte de crise sécuritaire au Burkina Faso : stratégies de sauvegarde des langues minoritaires des zones d'accueil des PDI de Pabré (région du centre) | |
| 09 Wendkunni Ulrich KIENDREBEOGO & Tilado Marie Faustine Wend-kuuni OUBDA | 91 |
| Enseignement du français, transmission des savoirs socioculturels et éveil des consciences : une analyse du manuel de français en 6e | |
| 10 Dieudonné TIBIRI | 103 |
| Relation entre langue, culture et identité dans l'imaginaire littéraire burkinabè : enjeux de la transmission des savoirs | |
| 11 Baguima Sylvain BADO, Achille YAMEOGO & Emmanuel BATIONO | 121 |
| Approche mythocritique du mythe du jeu de quatre cauris dans larmes de tendresse | |
| 12 Biauké Fulgence NOUMA | 133 |
| L'influence des échanges culturels sur les usages linguistiques au sein de la société pougouli au Burkina Faso et défis de préservation linguistique | |
| 13 VODOUNNON TOTIN Kpinkponsou Marius | 145 |
| Le développement local à l'épreuve de la diversité linguistique dans les collectivités territoriales du sud du Bénin | |
| 14 DIABY Aïssata | 157 |
| Discursivité et praxis identitaire : le cas du koro-kan en Côte d'Ivoire | |



Du langage vernaculaire au langage vulgaire : usage d'une littérature mineure deleuzienne contre la dépossession dans *Uncle Tom's Children* et *Black Boy* de Richard Wright

